

661143-2026 - Súťaž

Poľsko – Sústruhy – Dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji dwóch nowych tokarek podtorowych

OJ S 186/2026 25/09/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim -

Oznámenie o zmene

Tovary

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: POLREGIO S.A.

E-mail: zakupy@polregio.pl

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejný podnik

Činnosť obstarávateľa: Železničné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji dwóch nowych tokarek podtorowych

Opis: Przedmiotem zamówienia jest dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji dwóch nowych tokarek podtorowych. Szczegółowy OPZ zawarty jest w Załączniku nr 1 do wzoru Umowy, stanowiący Załącznik nr 1 do SWZ w zakresie Zadania nr 1 oraz Załącznik nr 1.1. w zakresie Zadania nr 2.

Identifikátor postupu: 1bb72fbd-467c-454c-8205-96e52765bf8e

Interný identifikátor: ŁÓ.240.3528.2026

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 42621000 Sústruhy

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45221122 Stavebné práce na železničných viaduktoch, 45223200 Konštrukčné práce

2.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Częstochowa

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Częstochowski (PL224)

Krajina: Poľsko

Doplňujúce informácie: POLREGIO S.A. Łódzki Zakład w Łodzi, Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Częstochowie, 42-200 Częstochowa, ul. 1 Maja 7E. Szczegółowe informacje w tym zakresie zostały określone we Wzorze umowy.

2.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Iława

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Olsztyński (PL622)

Krajina: Poľsko

Dopłńujące informacje: POLREGIO S.A. Warmińsko-Mazurski Zakład w Olsztynie, Sekcja Utrzymania Taboru Trakcyjnego i Przewozów w Iławie, 14-200 Iława, ul. Wojska Polskiego 35. Szczegółowe informacje w tym zakresie zostały określone we Wzorze umowy.

2.1.4. Všeobecné informácie

Dopłńujące informacje: 1. O udzielenie Zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania oraz spełniają warunki udziału w postępowaniu. 2. Wykluczeniu z postępowania podlegają Wykonawcy wobec których zachodzą okoliczności określone: 1) 1) w art. 108 ust. 1 ustawy Pzp, z wyłączeniem art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h) ustawy Pzp oraz art. 108 ust. 1 pkt 2 w związku z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit h) ustawy Pzp oraz art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp; 2) w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. ustawy o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz.U. z 2025 r. poz. 514); 3) w art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1). 3. Zamawiający określa następujące warunki udziału w postępowaniu: 1) Zdolności do występowania w obrocie gospodarczym: Zamawiający nie określa wymagania w tym zakresie. 2) Uprawnień do prowadzenia określonej działalności gospodarczej lub zawodowej, o ile wynika to z odrębnych przepisów: Zamawiający nie określa wymagania w tym zakresie. 3) Sytuacji ekonomicznej lub finansowej: Zamawiający nie określa wymagania w tym zakresie. 4) Zdolności technicznej lub zawodowej: w postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy wykażą, że: dotyczy Zadania nr 1 i 2: a) w okresie ostatnich 10 lat przed terminem składania ofert (a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie) wykonali należycie co najmniej jedno zamówienie obejmujące dostawę i montaż co najmniej jednej tokarki podtorowej sterowanej numerycznie wraz z budową lub przebudową fundamentów tokarki podtorowej. Powyższy warunek należy spełnić bez względu na liczbę Zadań, na które Wykonawca składa ofertę; b) dysponują co najmniej po jednej osobie posiadającej odpowiednie uprawnienia w zakresie: - uprawnień budowlanych do wykonywania samodzielnej funkcji kierownika budowy, co najmniej trzyletniego doświadczenia w kierowaniu robotami w specjalności konstrukcyjno-budowlanej bez ograniczeń w oparciu o ustawę Prawo budowlane i akty wykonawcze w zakresie uprawnień budowlanych, - uprawnień budowlanych do wykonywania samodzielnej funkcji kierownika robót, co najmniej trzyletniego doświadczenia w specjalności kolejowej w zakresie kolejowych obiektów budowlanych w oparciu o ustawę Prawo budowlane i akty wykonawcze, - uprawnień budowlanych do wykonywania samodzielnej funkcji kierownika robót, co najmniej trzyletniego doświadczenia w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych w oparciu o ustawę Prawo budowlane i akty wykonawcze, - uprawnień budowlanych do wykonywania samodzielnej funkcji kierownika robót, co najmniej trzyletniego doświadczenia w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych w oparciu o ustawę Prawo budowlane i akty wykonawcze, - uprawnienia eksploatacyjne grupy „G-1”, „E-1”, „D-1” w zakresie obsługi, konserwacji, napraw kontrolno-pomiarowych i montażu. Zamawiający dopuszcza łączenie funkcji przez osoby zdolne do wykonania zamówienia w zakresie określonym powyżej. Przez ww. uprawnienia budowlane Zamawiający rozumie uprawnienia budowlane, o których mowa w ustawie Prawo budowlane oraz w Rozporządzeniu Ministra Inwestycji i Rozwoju z dnia 29 kwietnia 2019 r. w sprawie przygotowania zawodowego do wykonywania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie lub odpowiadające im ważne uprawnienia budowlane w zakresie niezbędnym do realizacji zamówienia wydane na podstawie uprzednio obowiązujących przepisów prawa lub odpowiednich przepisów obowiązujących na terenie kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, uznanych przez właściwy organ, zgodnie z ustawą z dnia 22 grudnia 2015 r. o

zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej. Ocena spełniania warunku określonego przez Zamawiającego zostanie dokonana według formuły „spełnia/nie spełnia” na podstawie dokumentów określonych w SWZ. 4. W celu potwierdzenia, że oferowane dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego w OPZ, Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następującego przedmiotowego środka dowodowego: Oświadczenia o spełnieniu wymagań technicznych (dotyczy Zadania 1 i 2). Oświadczenie Wykonawcy potwierdzające, że oferowana tokarka spełnia parametry i wymagania określone w OPZ (zawiera określone przez Zamawiającego główne elementy tokarki), zgodnie ze wzorem stanowiącym Załącznik nr 1 do Formularza ”Oferta”. Przedmiotowe środki dowodowe należy złożyć wraz z ofertą. W przypadku, gdy Wykonawca nie złoży wraz z ofertą przedmiotowych środków dowodowych lub jeśli złożone przedmiotowe środki dowodowe okażą się niekompletne, Zamawiający wezwie do ich złożenia lub uzupełnienia. Zamawiający może żądać od Wykonawców wyjaśnień dotyczących treści przedmiotowych środków dowodowych. 5. Wykonawca przed złożeniem oferty zobowiązany jest dokonać wizji lokalnej miejsca, na którym będzie realizowane Zamówienie – dotyczy Zadania nr 1 i 2. Szczegółowe wymagania w tym zakresie zostały opisane w Rozdziale III ust. 7-11 SWZ. 6. Zamawiający zastosuje procedurę odwróconą badania i oceny ofert, o której mowa w art. 139 ustawy Pzp. 7. Postępowanie podzielone jest na 2 części (Zadania). Zamawiający dopuszcza składanie ofert częściowych, przy czym każde Zadanie, stanowi jedną część Zamówienia. Zamawiający dopuszcza składanie ofert na dowolną ilość Zadań, przy czym każde z Zadań jest niepodzielne, tzn. Wykonawca nie może złożyć oferty na część danego Zadania. Maksymalna liczba Zadań, na które Wykonawca może złożyć ofertę to 2. 8. Termin otwarcia ofert - 07.10.2026 r., o godz. 12:30. 9. Termin związania ofertą upływa w dniu - 04.01.2027 r .

Právny základ:

Smernica 2014/25/EÚ

Ustawa Prawo zamówień publicznych z dnia 11 września 2019 r. (Dz. U. z 2026 r. poz. 793) -

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 2

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 2

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Súťažný podklad

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Zadanie 1 – Dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji tokarki podtorowej do Łódzkiego Zakładu w Łodzi Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Częstochowie

Opis: Przedmiotem zamówienia jest dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji tokarki podtorowej do Łódzkiego Zakładu w Łodzi Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Częstochowie. Szczegółowy OPZ zawarty jest w Załączniku nr 1 do wzoru Umowy, stanowiący Załącznik nr 1 do SWZ w zakresie Zadania nr 1.

Interný identifikátor: Zadanie 1

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 42621000 Sústruhy
Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45221122 Stavebné práce na železničných viaduktoch,
45223200 Konštrukčné práce

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Częstochowa

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Częstochowski (PL224)

Krajina: Poľsko

Doplňujúce informácie: POLREGIO S.A. Łódzki Zakład w Łodzi, Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Częstochowie, 42-200 Częstochowa, ul. 1 Maja 7E. Szczegółowe informacje w tym zakresie zostały określone we Wzorze umowy.

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 9 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Požiadavka na ponuku

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: cena -100%

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: poľština

Adresa súťažných podkladov: www.polregio.eb2b.com.pl

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: www.polregio.eb2b.com.pl

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: poľština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Vyžaduje sa zdokonalený alebo kvalifikovaný elektronický podpis alebo elektronická pečať [v zmysle nariadenia (EÚ) č. 910/2014]

Varianty: Nie je povolená

Opis finančnej zábezpeky: Zamawiający żąda od Wykonawców wniesienia wadium w wysokości 150 000,00 PLN, na zasadach określonych w rozdziale XI SWZ.

Lehota na prijímanie ponúk: 07/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 90 Dni

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie
Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Określono we wzorze Umowy
Vyžaduje sa dohoda o nezverejňovaní informácií: nie
Elektronická fakturácia: Povolená
Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno
Bude sa využívať elektronická platba: áno
Mechanizmus financovania: Określono we wzorze Umowy

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

Elektronická aukcia: áno

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

Informácie o lehotách na preskúmanie: 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności

Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, na zasadach określonych w Dziale IX ustawy Pzp.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania:

POLREGIO S.A.

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: POLREGIO S.A.

Organizácia spracúvajúca ponuky: POLREGIO S.A.

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: Zadanie 2 – Dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji tokarki podtorowej do Warmińsko-Mazurskiego Zakładu w Olsztynie Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Iławie

Opis: Przedmiotem zamówienia jest dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji tokarki podtorowej do Warmińsko-Mazurskiego Zakładu w Olsztynie Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Iławie. Szczegółowy OPZ zawarty jest w Załączniku nr 1 do wzoru Umowy, stanowiący Załącznik nr 1.1 do SWZ.

Interný identifikátor: Zadanie 2

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 42621000 Sústruhy

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45221122 Stavebné práce na železničných viaduktoch, 45223200 Konštrukčné práce

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Iława

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Olsztyński (PL622)

Krajina: Poľsko

Doplňujúce informácie: POLREGIO S.A. Warmińsko-Mazurski Zakład w Olsztynie, Sekcja Utrzymania Taboru Trakcyjnego i Przewozów w Iławie, 14-200 Iława, ul. Wojska Polskiego 35. Szczegółowe informacje w tym zakresie zostały określone we Wzorze umowy.

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 14 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Požiadavka na ponuku

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: cena -100%

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: poľština

Adresa súťažných podkladov: www.polregio.eb2b.com.pl

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: www.polregio.eb2b.com.pl

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: poľština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Vyžaduje sa zdokonalený alebo kvalifikovaný elektronický podpis alebo elektronická pečať [v zmysle nariadenia (EÚ) č. 910/2014]

Varianty: Nie je povolená

Opis finančnej zábezpeky: Zamawiający żąda od Wykonawców wniesienia wadium w wysokości 150 000,00 PLN, na zasadach określonych w rozdziale XI SWZ.

Lehota na prijímanie ponúk: 07/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 90 Dni

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Określono we wzorze Umowy

Vyžaduje sa dohoda o nezverejňovaní informácií: nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanizmus financovania: Określono we wzorze Umowy

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

Elektronická aukcia: áno

5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

Informácie o lehotách na preskúmanie: 10 dni od dňa przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, na zasadach określonych w Dziale IX ustawy Pzp.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: POLREGIO S.A.

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: POLREGIO S.A.

Organizácia spracúvajúca ponuky: POLREGIO S.A.

8. Organizácie

8.1. **ORG-0001**

Úradný názov: POLREGIO S.A.

Registračné číslo: 526-25-57-278

Poštová adresa: ul. Kolejowa 1

Mesto: Warszawa

PSČ: 01-217

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Krajina: Poľsko

E-mail: zakupy@polregio.pl

Telefón: 789-442-891

Internetová adresa: <https://polregio.pl>

Koncový bod výmeny informácií (URL): <https://polregio.eb2b.com.pl/>

Profil kupujúceho: <https://polregio.eb2b.com.pl/>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

Organizácia spracúvajúca ponuky

8.1. **ORG-0002**

Úradný názov: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

Registračné číslo: 5262239325

Poštová adresa: ul.Postępu 17A

Mesto: Warszawa

PSČ: 02-676

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Krajina: Poľsko

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefón: +48 22 458 78 01

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. **ORG-0000**

Úradný názov: Publications Office of the European Union

Registračné číslo: PUBL

Mesto: Luxembourg

PSČ: 2417

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko
E-mail: ted@publications.europa.eu
Telefón: +352 29291
Internetová adresa: <https://op.europa.eu>
Roly tejto organizácie:
TED eSender

10. Zmena

Verzia prechádzajúceho oznámenia, ktorá sa má upraviť

:

637442-2026

Hlavný dôvod zmeny

:

Aktualizované informácie

Opis

:

Zmiany dotyczą Zadania nr 1 i 2. 1. Zmiana warunku udziału w postępowaniu (Sekcja 2.1.4. Informacje ogólne Informacje dodatkowe ust. 3 pkt 4) lit. c). 2. Zmiana terminu otwarcia ofert (Sekcja 2.1.4. Informacje ogólne Informacje dodatkowe ust. 8). 3. Zmiana terminu związania ofertą (Sekcja 2.1.4. Informacje ogólne Informacje dodatkowe ust. 9). 4. Zmiana terminu składania ofert (Sekcja 5.1.12 Warunki udzielenie zamówienia Termin składania ofert).

10.1. Zmena

Identifikátor oddielu: GLO-0001

Opis zmien: 1. Zmiana warunku udziału w postępowaniu: wykreśla się w Informacjach dodatkowych Sekcji 2.1.4. ust. 3 pkt 4) lit. c w całości. 2. Zmiana terminu otwarcia ofert: zamiast: Termin otwarcia ofert - 30.09.2026 r. o godzinie 12:30, powinno być: Termin otwarcia ofert - 07.10.2026 r. o godzinie 12:30. 3. Zmiana terminu związania ofertą: zamiast: Termin związania ofertą upływa w dniu - 28.12.2026 r., powinno być: Termin związania ofertą upływa w dniu - 04.01.2027 r. 4. Zmiana terminu składania ofert: zamiast: Termin składania ofert: zamiast: 30/09/2026 12:00, powinno być: Termin składania ofert: 07/10/2026.

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: cac98b6f-4872-4314-9b6c-f228f6b1c10a - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 17

Dátum odoslania oznámenia: 24/09/2026 08:47:33 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: poľština

Číslo uverejnenia oznámenia: 661143-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 186/2026

Dátum uverejnenia: 25/09/2026